

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI EMEKLİLİK YATIRIM FONU'NA AİT**  
**PERFORMANS SUNUŞ RAPORU**

**A. TANITICI BİLGİLER**

<b>PORTFÖYE BAKIŞ</b>		<b>YATIRIM VE YÖNETİME İLİŞKİN BİLGİLER</b>	
Halka arz tarihi: 27 Ekim 2003			
31 Aralık 2012 tarihi itibarıyla		<b>Fonun Yatırım Amacı</b>	<b>Portföy Yöneticileri</b>
Fon Toplam Değeri	323,005,026 TL	ING Emeklilik A.Ş. Gelir Amaçlı Kamu Borçlanma Araçları Emeklilik Yatırım Fonu'nun ("Fon") amacı düşük risk içeren yerli borçlanma araçlarından faiz geliri elde etmek suretiyle reel bazda yüksek getiri sağlamaktır.	Meltem Öter
Birim Pay Değeri	0.035949 TL		Abdullah Akgün
Yatırımcı Sayısı	144,967		Vildan Özgül
Tedavül Oranı %	35.94		İbrahim Altan
<b>Portföy Dağılımı</b>			<b>Yatırım Stratejisi</b>
- Devlet Tahvili/ Hazine Bonosu	% 76.39	Portföyün en az %80'i ters repo dahil kamu borçlanma senetlerine yatırılır. Fonun risk yapısının kontrolü amacıyla fon portföyüne dahil yatırım araçları arasında çeşitlendirmeye gidilir. Piyasa koşullarına bağlı olarak gerekli görülen durumlarda kamu borçlanma araçlarının ve ters repo işlemlerinin ağırlıklarının artırılıp azaltılması suretiyle borsa para piyasası işlemleri, eurobondlar %10'u ve vadeli/vadesiz TL ve döviz mevduatı %20'yi, özel sektör tahvillerinde %20'yi aşmamak üzere hisse senetlerine yatırım yapılarak fonun getiri ve risk oranı kontrol altında tutulacaktır. Fon, portföyüne tüm vadelerdeki kamu borçlanma senetlerini dahil eder.	
- Vadeli TL Mevduat	% 9.29		
- Ters Repo	%6.8		
-Borsa Para Piyasası	%0.03		
-Özel Sektör Tahvili	%5.91		
-Hisse Senedi	% 1.58		
<b>Hisse Senetlerinin Sektörel Dağılımı</b>		<b>Yatırım Riskleri</b>	<b>En Az Alınabilir Pay Adeti: 0,001 adet</b>

-Ulaştırma ve Depolama	%32.59	<p>Emeklilik yatırım fonunun işletilmesi sırasında karşılaşılabilecek muhtemel riskler; Finansal, Operasyonel, Politik ve Ekonomik Risklerdir. Finansal ve politik risklerin yönetimine ilişkin olarak, portföy yöneticisi fon portföyünü yönetirken riskin dağıtılması, likidite ve getiri unsurlarını göz önünde bulundurmakta, portföy yönetim stratejilerine ve yatırım sınırlamalarına uygun hareket ederek fon içtüzüğü, izahname, portföy yönetim sözleşmesi ve ilgili mevzuatta belirtilen esaslara uyulmaktadır. Fon yönetiminde yatırım yapılacak sermaye piyasası araçlarının seçiminde nakde dönüşümü kolay ve riski az olanlar tercih edilmektedir. Fon'a ait yatırım kararları, konularında uzman üyelerin oluşturduğu bir komite tarafından verilmekte ve alınan kararlar tutanak haline getirilmektedir. Operasyonel risklerin yönetimine ilişkin olarak, Fon'un tüm muhasebe ve takas işlemleri Kurucu nezdindeki ayrı bir birim tarafından yerine getirilmektedir. Fon'un yönetiminde oluşabilecek hata, hile ve usulsüzlüklerin önlenmesi ve tespiti, muhasebe kayıtlarının doğru ve eksiksiz olması amacıyla Fon iç kontrol sistemine ilişkin tüm esas ve usuller ile iş akışları Şirket tarafından yazılı hale getirilmiştir.</p>
-Teknoloji	%67.41	

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI EMEKLİLİK YATIRIM FONU'NA AİT**  
**PERFORMANS SUNUŞ RAPORU**

**B. PERFORMANS BİLGİSİ**

ING EMEKLİLİK A.Ş. GELİR AMAÇLI KAMU ARAÇLARI EMEKLİLİK YATIRIM FONU PERFORMANS BİLGİSİ								
YILLAR	Toplam Getiri (%)	Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi (%)	Enflasyon Oranı ** (%)	Fon Portföyünün Getirisinin Zaman İçinde Standart Sapması (%)	Karşılaştırma Ölçütünün Standart Sapması (%)	Sunuma Dahil Dönem Sonu Portföy veya Portföy Grubunun Fon Toplam Değeri	Sunuma Dahil Portföy veya Portföy Grubunun Yönetilen Portföyler İçindeki Oranı (%)	Yönetilen Tüm Portföyler Tutarı ***
1.yıl	25.12	30.48	13.86	0.16	0.13	9,781,863 YTL	1.23	794,035 bin YTL
2.yıl	19.74	20.39	2.66	0.14	0.06	39,833,809 YTL	3.86	1,032,672 bin YTL
3.yıl	9.71	13.49	11.58	0.16	0.18	77,404,894 YTL	9.07	852,950 bin YTL
4.yıl	12.78	22.01	5.94	0.15	0.11	123,798,065 YTL	11.95	1,035,860 bin YTL
5. yıl	12.17	19.12	8.11	0.40	0.20	152,800,079 TL	17.30	883,093 bin TL
6.yıl	22.50	18.63	5.93	0.23	0.12	202,887,977TL	18.34	1,106,505 bin TL
7.yıl	7.69	9.55	8.87	0.07	0.06	236,716,534TL	16.99	1,393,592 bin TL
8.yıl	3.59	5.43	13.31	0.07	0.09	257,541,919 TL	16.26	1,584,382 bin TL
9.yıl*	10.44	14.38	2.45	0.06	0.08	323,005,026 TL	21.66	1,491,196 bin TL

\* 2012 yılı 1 Ocak – 31 Aralık 2012 dönemine aittir.

\*\* 1. yıl (2004 yılı) enflasyon oranı ilgili döneme ait birikimli TEFE endeksine göre hesaplanmıştır. 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011 ve 2012 yılında birikimli ÜFE endeksi kullanılmıştır.

\*\*\* Portföy yöneticisi, ING Portföy Yönetimi A.Ş.'dir. Mevcut rakamlar ING Portföy Yönetimi A.Ş.'nin yönettiği toplam portföylerin 31 Aralık 2004, 31 Aralık 2005, 31 Aralık 2006, 31 Aralık 2007, 31 Aralık 2008, 31 Aralık 2009, 31 Aralık 2010, 31 Aralık 2011 ve 31 Aralık 2012 tarihleri itibarıyla büyüklüğünü göstermektedir.

**GEÇMİŞ GETİRİLER GELECEK DÖNEM PERFORMANSI İÇİN BİR GÖSTERGE SAYILMAZ.**

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI EMEKLİLİK YATIRIM FONU'NA AİT**  
**PERFORMANS SUNUŞ RAPORU**

**C. DİPNOTLAR**

1) 01/01/2012 – 15/04/2012 döneminde:

Fon'un Getirisi:	% 2.70
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	% 3.85
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	% 3.78
Nispi Getiri:	%(1.15)

Nispi Getiri'nin %(1.08)'i varlık seçiminden %(0.07)'si ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

16/04/2012 – 31/12/2012 döneminde:

Fon'un Getirisi:	% 7.54
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	% 10.15
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	% 9.63
Nispi Getiri:	%(2.60)

Nispi Getiri'nin %(2.09)'u varlık seçiminden %(0.52)'si ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

Nispi Getiri hesabında aşağıdaki formül kullanılmıştır:

$$(Gerçekleşen\ Getiri - Gerçekleşen\ Karşılaştırma\ Ölçütünün\ Getirisi) + (Gerçekleşen\ Karşılaştırma\ Ölçütünün\ Getirisi - Hedeflenen\ Karşılaştırma\ Ölçütünün\ Getirisi)$$

Kurucu 18/06/2012 tarihinde, Emeklilik Gözetim Merkezi tarafından iletilen Tutarlılık Raporu'na konu olan karşılaştırma ölçütündeki sistematik hata nedeniyle değişmesi gerektiğini tespit eden karşılaştırma ölçütü hesaplama yöntemi hakkında 18/09/2012 tarihinde Sermaye Piyasası Kurulu'ndan görüş talep etmiştir. 14/11/2012 tarihli, 967 sayılı Sermaye Piyasası Kurulu'ndan gelen görüş yazısında Kurucu'nun karşılaştırma ölçütü getiri hesaplama yönteminin değiştirmesi gerektiği belirtilmiştir. İlgili değişiklikler geçmişe yönelik olarak tekrar hesaplanarak 10/01/2013 tarihinde Sermaye Piyasası Kurulu'na gönderilmiştir.

2) Fon portföy yönetimi hizmeti ING Portföy Yönetimi A.Ş. ("Şirket") tarafından verilmektedir. Şirket ING Bank A.Ş.'nin %100 iştirakidir. Şirket, onbeş adedi ING Bank A.Ş. ve sekiz adedi de ING Emeklilik A.Ş.'ye ait olmak üzere toplam yirmiyüç adet yatırım fonunun portföyünü yönetmektedir.

3) Fon portföyünün yatırım amacı, stratejisi ve yatırım riskleri "A. Tanıtıcı Bilgiler" bölümünde belirtilmiştir.

4) Fon 1 Ocak 2012- 15 Nisan 2012 döneminde net % 2.72, 16 Nisan 2012 – 31 Aralık 2012 döneminde ise net % 7.54 getiri sağlamıştır.

5) Yönetim ücretleri, vergi, saklama ücretleri ve diğer faaliyet giderlerinin günlük brüt varlık değerlere oranının ağırlıklı ortalaması aşağıdaki gibidir:

01/01/2012 – 02/02/2012 tarihleri aralığında,

Fon İşletim Ücreti:	Yüzbinde	10
Aracılık Komisyonları:	Yüzbinde	0.23
Diğer Fon Giderleri:	Yüzbinde	0.16

03/02/2012 – 04/04/2012 tarihleri aralığında,

Fon İşletim Ücreti:	Yüzbinde	7.70
---------------------	----------	------

Aracılık Komisyonları:	Yüzbinde	0.18
Diğer Fon Giderleri:	Yüzbinde	0.15

05/04/2012 – 31/12/2012 tarihleri aralığında,

Fon İşletim Ücreti:	Yüzbinde	10
Aracılık Komisyonları:	Yüzbinde	0.11
Diğer Fon Giderleri:	Yüzbinde	0.11

- 6) 3 Nisan 2012 tarihinde SPK tarafından onaylanan yeni içtüzük ve izahname değişiklikleri doğrultusunda 16 Nisan 2012 tarihinden itibaren geçerli olmak üzere uygulanacak olan yeni karşılaştırma ölçütü ve yatırım yapılacak bant aralıkları aşağıdaki gibi olmuştur:

%60 KYD DİBS 365, %19 KYD DİBS 182 günlük endeks, %4 KYD O/N brüt repo endeksi, %1 İMKB Ulusal 100 hisse senetleri endeksi, %1 KYD Eurobond (USD-YTL), 1 KYD Eurobond (EUR-YTL), %1 Aylık Brüt Mevduat Faizi endeksi, %10 KYD Tüfe Endeksli DİBS, %1 KYD DİBS TUM, %1 KYD Değişken ÖST, %1 KYDE Sabit ÖSD endeksidir.

Karşılaştırma ölçütü dikkate alınmakla birlikte, piyasa koşullarına göre, TL cinsi kamu borçlanma Senetleri için %70-%100, hisse Senetleri %0- %20, borsa para piyasası işlemlerinde en fazla %20 olacak şekilde ters repo ve borsa para piyasası işlemleri toplamı için %0-%30, mevduat için %0-%20,, Eurobondlar için %0-%20, özel sektör tahvilleri için %0-%20, enflasyona endeksli tahviller için %10-%40 aralığında pozisyon alınabilecektir.

- 7) Emeklilik yatırım fonlarının portföy işletmesinden doğan kazançları kurumlar vergisi ve stopajdan muaftır. Ayrıca 31.12.2004 tarihli 5281 sayılı Kanun'la Gelir Vergisi Kanunu'na eklenen Geçici 67. madde çerçevesinde, emeklilik yatırım fonlarının taraf olduğu yatırım işlemlerinden elde edilen kazançlar üzerinden de tevkifat yapılmaz.
- 8) Portföy grubu içerisinde yer alan portföylerin asgari ve azami büyüklükleri: Geçerli değildir.
- 9) Portföy sayısı: Geçerli değildir.

**ING EMEKLİLİK A.Ş.**  
**GELİR AMAÇLI KAMU BORÇLANMA ARAÇLARI EMEKLİLİK YATIRIM FONU'NA AİT**  
**PERFORMANS SUNUŞ RAPORU**

**D. İLAVE BİLGİLER VE AÇIKLAMALAR**

1) Fon'un geçmiş dönemlere ilişkin performans bilgileri aşağıdaki gibidir:

2004 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%25.12
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%30.48
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%30.06
Nispi Getiri:	%(5.36)

Nispi Getiri'nin %(4.94)'ü varlık seçiminden, %(0.42)'si ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2005 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%19.74
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%20.39
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%20.24
Nispi Getiri:	%(0.65)

Nispi Getiri'nin %(0.50)'si varlık seçiminden, %(0.15)'i ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2006 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%9.71
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%13.49
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%13.97
Nispi Getiri:	%(3.78)

Nispi Getiri'nin %(4.26)'sı varlık seçiminden, %0.48'i ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2007 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%12.78
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%22.01
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%18.72
Nispi Getiri:	%(9.23)

Nispi Getiri'nin %(5.94)'ü varlık seçiminden, %(3.29)'u ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2008 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%12.17
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%19.12
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%20.66
Nispi Getiri:	%(6.95)

Nispi Getiri'nin %(8.49)'u varlık seçiminden, %1.54'ü ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2009 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%22.50
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%18.63
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%17.53
Nispi Getiri:	% 3.87

Nispi Getiri'nin %4.97'si varlık seçiminden, %(1.10)'u ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2010 döneminde:

Fon'un Getirisi:	%7.69
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	%9.55
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	%9.22
Nispi Getiri:	%(1.86)

Nispi Getiri'nin %(1.53)'ü varlık seçiminden, %(0.33)'ü ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

2011 döneminde:

Fon'un Getirisi:	% 3.59
Hedeflenen Karşılaştırma Ölçütü Getirisi:	% 5.43
Gerçekleşen Karşılaştırma Ölçütünün Getirisi:	% 5.27
Nispi Getiri:	%(1.84)

Nispi Getiri'nin %(1.68)' i varlık seçiminden, %(0.16)'sı ise varlık grupları arasında gerçekleştirilen dağılımdan kaynaklanan getiridir.

- 2) Performans bilgisi tablosunda rapor dönemi portföy ve karşılaştırma ölçütü standart sapmasına (günlük verilerden hareketle hesaplanmıştır) yer verilmiştir.